

A Bíróság (kilencedik tanács) 2015. január 22-i ítélete (a cour d'appel de Mons [Belgium] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – Régie communale autonome du stade Luc Varenne kontra État belge

(C-55/14. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal iránti kérelem – 77/388/EGK irányelv – Hés – Adómentességek – A 13. cikk B. részének b) pontja – Az „adómentes ingatlan-bérbeadás” fogalma – Labdarúgó-stadion ellenszolgáltatás fejében történő rendelkezésre bocsátása – Bizonyos jogokat és jogköröket a tulajdonos javára fenntartó rendelkezésre bocsátási szerződés – A szerződésben meghatározott térítési összeg 80 %-át kitevő különböző szolgáltatások tulajdonos általi nyújtása)

(2015/C 107/16)

Az eljárás nyelve: francia

A kérdést előterjesztő bíróság

Cour d'appel de Mons

Az alapeljárás felei

Felperes: Régie communale autonome du stade Luc Varenne

Alperes: État belge

Rendelkező rész

A tagállamok forgalmi adóra vonatkozó jogszabályainak összehangolásáról – közös hozzáadottértékadó-rendszer: egységes adóalap-megállapításról szóló, 1977. május 17-i 77/388/EGK hatodik tanácsi irányelv 13. cikke B. részének b) pontját úgy kell értelmezni, hogy egy labdarúgó-stadion olyan szerződés alapján való ellenszolgáltatás fejében történő rendelkezésre bocsátása, amely bizonyos jogokat és jogköröket a tulajdonos javára tart fenn, és amely a szerződésben meghatározott térítési összeg 80 %-át kitevő különböző szolgáltatások, többek között fenntartási, tisztítási, karbantartási munkáknak és a szabályoknak való megfeleléshez szükséges munkálatoknak ez utóbbi általi nyújtását írja elő, e rendelkezés értelmében főszabály szerint nem minősül „ingatlan bérbeadásnak”. Ennek értékelése a kérdést előterjesztő bíróság feladata.

⁽¹⁾ HL C 102., 2014.4.7.

A Bíróság (tizedik tanács) 2015. február 5-i ítélete (a Juzgado de lo Social n° 23 de Madrid [Spanyolország] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – Grima Janet Nisttahuz Poclava kontra Jose María Ariza Toledano

(C-117/14. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Az Európai Unió Alapjogi Chartája – Az ESZSZ, az UNICE és a CEEP által a határozott ideig tartó munkaviszonyról kötött keretmegállapodás – Egyéves próbaidőt kikötő határozatlan idejű munkaszerződést előíró nemzeti szabályozás – Az uniós jog végrehajtása – Hiány – A Bíróság hatáskörének hiánya)

(2015/C 107/17)

Az eljárás nyelve: spanyol

A kérdést előterjesztő bíróság

Juzgado de lo Social n° 23 de Madrid

Az alapeljárás felei

Felperes: Grima Janet Nisttahuz Poclava

Alperes: Jose María Ariza Toledano

Rendelkező rész

Az Európai Unió Bíróságának nincs hatásköre a Juzgado de lo Social n° 23 de Madrid (Spanyolország) által a 2014. március 4-i határozattal előzetes döntéshozatalra terjesztett kérdések megválaszolására.

(¹) HL C 151., 2014.5.19.

**A Bíróság (hatodik tanács) 2015. február 5-i ítélete – Európai Bizottság kontra Belga Királyság
(C-317/14. sz. ügy) (¹)**

(Tagállami kötelezettségzegés – EUMSZ 45. cikk – 492/2011/EU rendelet – A munkavállalók szabad mozgása – Munkavállalás – Helyi közszolgáltatás – Nyelvismeret – Bizonyítási mód)

(2015/C 107/18)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Európai Bizottság (képviselők: J. Enegren és D. Martin meghatalmazottak)

Alperes: Belga Királyság (képviselők: L. Van den Broeck, J. Van Holm és M. Jacobs meghatalmazottak)

Rendelkező rész

- 1) A Belga Királyság, mivel a francia vagy német nyelvű régióbeli helyi szervek álláshelyeire pályázó olyan személyektől, akik szükséges okleveléből vagy bizonyítványából nem következik, hogy tanulmányaikat az érintett nyelven folytatták, megköveteli, hogy nyelvismeretüket egyetlen típusú, kizárólag az egyetlen belga hivatalos szervezet által Belgium területén rendezett vizsga teljesítését követően e szervezet által kiállított bizonyítvány által bizonyítsák, nem teljesítette az EUMSZ 45. cikkből és a munkavállalók Unión belüli szabad mozgásáról szóló, 2011. április 5-i 492/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletből eredő kötelezettségeit.
- 2) A Bíróság a Belga Királyságot kötelezi a költségek viselésére.

(¹) HL C 303., 2014.9.8.

**A Törvényszék (negyedik tanács) T-390/13. sz., Galina Meister kontra Európai Bizottság ügyben
2013. december 5-én hozott végzése ellen Galina Meister által 2014. július 2-án benyújtott
fellebbezés**

(C-327/14. P. sz. ügy)

(2015/C 107/19)

Az eljárás nyelve: német

Felek

Fellebbező: Galina Meister (képviselő: W. Becker Rechtsanwalt)

A másik fél az eljárásban: Európai Bizottság